

Visado pela C. de Censura

DOMINGO  
31  
AGOSTO DE 1952

Número avulso 1500

# Defesa de Espinho

SEMANÁRIO REGIONAL-NACIONALISTA

Redacção e Administração: RUA 19 N.º 62 — ESPINHO  
TELEFONES: 113 (Por chamada) e 187 (Residência do Director)

DIRECTOR, EDITOR E PROPRIETÁRIO  
BENJAMIM DA COSTA DIAS

Administrador: M. BRAGA DIAS  
Comp. e imp. na TIP. ESPINHENSE - Rua 14 - ESPINHO - Tel. 187

Série VI Ano XXI

N.º 1066

(Avençado)

Ano (Portugal) 50500

PELA PÁTRIA

POR ESPINHO

## BOA GENTE, A DAS BEIRAS!

Entre os numerosos banhistas que honram a nossa praia com a sua habitual preferência, destacam-se pelo número e pela sua afabilidade os beirões, que este ano deram, novamente, particular animação à nossa estância neste quase findo mês de Agosto, nem sempre o melhor mês sob o ponto de vista climatérico, para veranejar, mas que é o mais preferido por toda a gente, e, por isso, o mais animado nas nossas praias.

Algumas famílias das Beiras, velhos frequentadores de Espinho, andaram nos últimos anos afastadas da nossa praia, influenciadas pela propaganda tendenciosa de agentes de estâncias congêneres que espalhavam que Espinho estava praticamente sem praia de banhos, e, sobretudo, pela falta de propaganda em contrário, da nossa parte.

Foi, pois, com prazer, que nós, Espinhenses, tornamos a ver este ano algumas figuras muito nossas conhecidas e estimadas pela sua antiga dedicação a esta terra. Essas pessoas, como «bons filhos que à casa tornam», tiveram ensejo de verificar quanto era injusta a campanha movida contra Espinho, e, como, ao contrário dos boatos espalhados, Espinho se lhes apresentava mais movimentado, mais progressivo, mais garrido, em suma!

Para os sentimentos fraternais que existem entre Espinhenses e os filhos das Beiras, mormente os de Viseu — essa antiga mas rejuvenescida e encantadora pátria de Viriato — muito contribuiu, sem dúvida alguma, o Caminho de Ferro do Vale do Vouga, antes de ser incorporado na jurisdição da C. P. Antes da construção daquele, já para aqui vinham as mais distintas famílias de Viseu. O seu célebre bispo D. António Alves Martins, de saudosa memória, foi um frequentador entusiástico da nossa praia e tanto assim que, no Espinho antigo, que o mar levou há muitos anos já, havia a Rua do Bispo e o Largo do Bispo, em homenagem a esse ilustre e sempre lembrado prelado. Atribui-se a D. António Martins a primitiva ideia de construção de um porto de abrigo ao norte de Espinho ideia de que era um defensor acérrimo.

Mas foi, sem dúvida, essa magnífica via férrea que estabeleceu e cimentou um verdadeiro traço de união entre a nossa terra e as terras da Beira Alta fazendo de Espinho a praia natural dos povos beirões.

Saudosos tempos em que era fácil organizar nesta capital da «Costa Verde» alegres excursões pelas ridentes terras beiroas de Vouzela, S. Pedro do Sul e suas termas, Oliveira de Frades, Viseu, e vice-versal...

Quanta alegria sentiam os beirões que só por esse meio nos podiam visitar, ao percorrerem as nossas amplas e elegantes artérias, ao contemplarem a vastidão sem fim do nosso mar, o bulício e animação da nossa praia, etc.!

Quanta satisfação experimentávamos nós ao contemplarmos as maravilhosas paisagens das serras beiroas, os valiosos monumentos e tesouros de Viseu, o Museu «Grão Vasco» que só por si justifica uma digressão até àquela cidade, as suas curiosidades históricas e hodiernas, etc., etc.!

Que saudades desses tempos ainda não muito distantes e como é triste constatar que, depois que os Caminhos de Ferro do Vale do Vouga foram incorporados na C. P., não mais foi possível organizar-se uma excursão a terras da Beira Alta, porque as condições impostas pela Companhia, fizeram fracassar as diversas tentativas que se têm esboçado em Espinho nesse sentido. Que tristeza, que tristeza, senhores da C. P.!

Nesta exteriorização de sentimentos pelas gentes das Beiras «Defesa de Espinho», interpretando o sentir de todos os Espinhenses, quer englobar na mesma saudação fraternal os povos da Beira-Baixa, de onde nos vem, também anualmente, um grande contingente de banhistas, que muito apreciamos, pela lbaneza do seu trato, e pelas suas fidalgas qualidades características.

Da Guarda, de Tortosendo, Fundão, Unhais da Serra e, principalmente da industrial cidade da Covilhã, são numerosas as famílias que se encontram entre nós.

Para todos os beirões, sem desprimor para os nossos hóspedes de outras regiões, vai, pois, neste momento, a expressão do nosso elevado apreço, da nossa alta e sincera simpatia.

## NA PRAÇA DE TOIROS DE ESPINHO

realiza-se hoje uma corrida de grande cartaz

Graças à inciativa e arrojo do novo empresário da nossa Praça de Touros, sr. José Rodrigues Trindade, que durante bastantes anos explorou o Coliseu Figuei-

rense e outras praças do País, e ao qual a Empresa Resende Crespo deu todas as facilidades, realiza-se hoje no elegante redon. (Continua na 2.ª página)

## ESPINHO À VISTA

### Maré-cheia

ESPINHO está à cunha. Pode dizer-se que está em plena maré-cheia de veraneantes. A segunda quinzena de Agosto foi magnífica, a despeito de alguns dias de vento e de algumas horas de chuva. Os hotéis e pensões estiveram em plena laboração, e certamente que o mesmo vai acontecer pelo mês de Setembro fora, que amanhã entra no seu reinado.

A praia tem vestido as mais luzidas galas também, com uma avalanche de banhistas que há muitos anos se não registava. Quer dizer que os banheiros estão tendo igualmente o seu S. Miguel. Barracas e toldos abrangem uma multidão enorme de veraneantes desde a Praia Azul, ao norte, até aos últimos sectores do sul. Ninguém, dentro da simpática classe dos banheiros tem tido mãos a medir. Andam todos numa constante rodaviva no sincero desejo de *Bem Servir*, junto das ondas, as ondas de fregueses que invadem as suas áreas de banho.

O próprio mar, para cúmulo de felicidade, tem sido esta época dum mansidão de cordeiro, proporcionando aos banhistas e aos nadadores horas de verdadeiro enlevo.

Os cafés e restaurantes de igual maneira sentem o afluxo de que vimos falando, e as esplanadas são pequenas para tanta gente, que as procura desde manhãzinha até altas horas da noite.

O «PICADEIRO» não desmerece o que tem sido nas épocas anteriores. Aquilo é muito mais interessante do que a volta a Portugal em bicicleta, e bem merecia a simpática maratona ser devidamente controlada, para ser dada a quem de direito a camisola amarela da praxe.

O Casino continua a dar aos nossos veraneantes momentos de festivas alegrias no seu salão nobre, onde se reúnem e se divertem as maiores elegâncias que nos visitam.

Na Piscina o mesmo entusiasmo, a mesma plétora de veraneantes se verifica — uns repousando ao sol, outros buscando sem perigos e com deleite os gratos prazeres da natação.

Os dois Cinemas registam encheites continuadas, não só porque está muita gente em Espinho, mas principalmente pelo capricho que têm posto na escolha dos seus programas, o que é para se lhes dar os merecidos louvores.

Oxalá que Setembro — o mês das temperaturas mais suaves no litoral português, e especialmente em Espinho — seja uma continuação perfeita, na vida da nossa linda praia, daquilo que o mês de Agosto que hoje finda tão prodigamente nos deu.

João da Beira Mar

## As Obras de Defesa Litoral de Espinho

### Nota officiosa da Direcção Geral dos Serviços Hidraulicos

(Ministério das Obras Públicas)

O número de 17 de Agosto do semanário «Defesa de Espinho» publicou em artigo de fundo certas apreciações que carecem de rectificação.

Segundo elas, teriam os Serviços Técnicos deste Ministério, por teimosia e ignorância, desprezado a eficácia dos esporões como obra de defesa do litoral, e em consequência malbaratado os dinheiros públicos aplicados à defesa da Vila, arrastando as obras por longo tempo, encarecendo-as inutilmente e comprometendo-lhes a eficiência. E a prova estaria em que, ouvida há poucos meses a voz da razão persistentemente sustentada por esse jornal, logo o estado da praia na zona afectada mudou radicalmente e as obras puderam adquirir o ritmo que dantes não haviam logrado. Simplesmente, o que se fez tem mero carácter de emergência, e a ameaça subsistirá enquanto os técnicos se não capacitarem de que importa construir os esporões com solidez definitiva.

Como sempre, é inútil discutir um problema que não se tenha entendido. Por isso o primeiro ponto a rebater nesta matéria é que o problema posto em primeira instância aos Serviços Técnicos deste Ministério foi o de sustar definitivamente o avanço do mar para além do alinhamento da Rua 2. Somente em segunda estância, e depois de este resolvido, se poria o problema de reconstituição da praia.

Estão certamente na memória de todos as circunstâncias angustiosas em que, há pouco mais de 4 anos, os Serviços começaram a actuar. E durante esse lapso de tempo foram estabelecidos 830<sup>m</sup> de defesa que resolveram definitivamente um problema que se arrastara sem o êxito de qualquer solução duradoura durante gerações sucessivas. E' esse o resultado a crédito dos técnicos qualificados de ignorantes e teimosos no artigo em referência.

Quanto à «eficácia dos efficacíssimos esporões» na resolução deste problema, occorre perguntar se já terá sido esquecido que foi precisamente na assoreada zona central, entre os grandes esporões I e II, que o ataque do mar assumiu maior gravidade e dureza e veio impor, naquele começo de 1948, a necessidade inadiável de recorrer à defesa longitudinal definitiva. Não podia, na verdade, desejar-se mais eloquente demonstração.

Evidentemente, os esporões têm uma função importantíssima a desempenhar nas obras de defesa em praia de areia, bem conhecida de quem quer que entenda os rudimentos desta complexa técnica; asseguram a retenção temporária, a barlavento, das areias que se deslocam ao longo da praia, provocando, inevitavelmente, a erosão a sotavento, por falta das areias cuja marcha interseptaram. Como em ocasiões de grande temporal não são, em regra, desta natureza os movimentos predominantes das massas de areia, que se deslocam, então, transversalmente à praia ou paralelamente aos esporões, é bem de ver que estes são insusceptíveis de assegurar a permanente manutenção de uma linha de defesa que se deseje inviolável.

A função dos esporões é, pois, a de assegurar, em condições propícias, que nem sempre ocorrem, o assoreamento da praia que lhes fique do lado dos ventos reinantes, com a contrapartida da erosão do lado oposto. E é por isso que a reconstrução temporária do esporão IV, em frente à Rua 33, foi oportuna este ano e não o teria sido o ano passado. Quem desejar saber que resultados ela teria então produzido não tem mais que assomar a ver o que, com a feição meteorológica oposta, sucedeu este ano do lado sul do esporão — e entenderá o que isso haveria representado para a marcha dos trabalhos a norte.

O recurso aos esporões em obras de defesa ou reconstituição de praias é matéria de grande delicadeza, não só para se conseguir defesa eficiente (nunca permanente, repete-se) da zona defendida como, sobretudo, para se evitarem danos graves nas regiões adjacentes, e em particular nas que ficam para o lado oposto ao dos ventos reinantes. Não deixarão os Serviços de o considerar quando abordem o problema de reconstituição da praia de Espinho.

Na festa Comemorativa do 20.º Aniversário do nosso Jornal será eleita, além da Rainha da Costa Verde, a Rainha da Festa, por votação da assistência

(Ver nota na 2.ª página)

Instantâneos da Costa Verde

A Cabins Sonora da S. C. da Misericórdia, além de contribuir para a receita daquela instituição, vem prestando bons serviços à nossa terra...

QUEIXAM-SE-NOS que nas bilheterias de Espinho-Praia e Espinho-Vouga nem sempre os srs. funcionários atendem como deve ser o público pagante.

TÊM as nossas autoridades marítimas procurado pôr cobro aos abusos do nudismo praticado por indivíduos de ambos os sexos na nossa praia...

HÁ volantes que transformam as principais artérias da vila em pistas de corridas, lançando-se, por vezes, em velocidades loucas...

HOJE é o último dia do mês de Agosto. E muitos dos inúmeros veraneantes, que passaram entre nós regidamente este mês, prepararam as suas malas para a abalada até às suas terras.

Está despertando grande interesse não só entre a Sociedade Elegante e a distinta Colónia Balnear de Espinho como entre a fina Sociedade e as colónias balneares das praias vizinhas...

Esse concurso, constará da eleição oficial da «Rainha da Costa Verde» e suas damas de honra, de harmonia com o regulamento que vai ser distribuído...

Repórter K

As Festas à S.ª da Saúde, em Oleiros

Decorreram com grande brilhantismo as Festas em honra de N.ª S.ª da Saúde, realizadas na vizinha e ridente freguesia de Oleiros, nos dias 16, 17 e 18 deste mês.

Terreno cerca de 1.300 m., três frentes, próprio para construção de bairro ou fábrica à entrada Anta - vende-se todo ou em taboas. Resposta a esta Redacção A. B.

REGISTO SOCIAL

ANIVERSÁRIOS

FAZEM ANOS: Hoje, dia 31, a menina Maria de Lourdes, filha do sr. dr. Manuel Baidão Nunes dos Santos...

Amanhã dia 1 de Setembro, a senhorinha Arminda Pereira de Carvalho, os srs. Carlos de Oliveira, Alberto Linhares Cardoso e Américo Gomes...

em 3, as srs. D. Joaquina Nogueira Cardoso, e posta do sr. António Simões Cardoso Carmen Alves Quinta, esposa do sr. Lidó Alves Quinta...

Rectificação

No transacto número registamos que fez anos em 25, D. Maria Anália P. Machado Martins Mateiro, quando a aniversariante foi a sr.ª D. Maria Amélia P. Machado Martins, esposa do sr. Mário Martins, de V.ª N.ª de Gaia.

Festa de Aniversário de «Defesa de Espinho»

(Continuação da 1.ª página)

Está despertando grande interesse não só entre a Sociedade Elegante e a distinta Colónia Balnear de Espinho como entre a fina Sociedade e as colónias balneares das praias vizinhas...

Esse concurso, constará da eleição oficial da «Rainha da Costa Verde» e suas damas de honra, de harmonia com o regulamento que vai ser distribuído...

Boa Casa VENDE SE. Equipamento das ruas 12 e 21, n.º 252. Informação na mesma.

CASA DE HABITAÇÃO com quintal, bem situada - COMPRA-SE. Certo no R. P. 1.º, e E. F.

VIDA DESPORTIVA

Campeonato Regional de Aveiro de Futebol

Inicia-se no próximo domingo, 7 do corrente, o Campeonato Regional de Aveiro de Futebol, que apura os 3 classificados para o da II Divisão Nacional.

Sporting C. de Espinho

Anda empenhada a Direcção do velho clube espinhense em elevar a categoria da sua Secção de Futebol, para o que tomou sobre si encargos financeiros de responsabilidade...

O novo treinador do Sporting fala à «Defesa de Espinho»

Oscar Garro, o excelente treinador e jogador argentino que a Direcção do Sporting de Espinho em tão boa hora contratou para dirigir as suas equipas de futebol...

Voleibol

Sporting Clube de Espinho Está aberta a inscrição para os mancebos de 16 aos 18 anos que desejarem praticar esta modalidade desportiva...

Hoquei em Patins

A Académica nos Açores Académica 4 U. Micaelense 3 Acad.ª 7 U. D. Angra do Heroísmo 3

Romagem de saudade

A Associação Humanitária dos Bombeiros V. Espinhenses organizou no pretérito domingo uma romagem de saudade ao cemitério de Grijó...

Câmara Municipal de Espinho

EDITAL N.º 25/52 Rectificação

No edital em epígrafe, publicado no n.º antecedente deste jornal, em lugar de Isaura Araújo de Pinho que saiu por lopo, deve ler-se Laura Araújo de Pinho.

Boa Casa VENDE SE. Equipamento das ruas 12 e 21, n.º 252. Informação na mesma.

CASA DE HABITAÇÃO com quintal, bem situada - COMPRA-SE. Certo no R. P. 1.º, e E. F.

REGISTO SOCIAL

Partidas e chegadas, etc.

Para Olivetrinha - Beira Alta, com sua esposa, o nosso estimado assinante, sr. António Duarte Estêvão.

De Lourenço Marques, regressou o sr. António Pereira da Rocha, filho do nosso assinante de Silvalde sr. Augusto Pereira da Rocha.

Da visita a sua família, esteve há dias nesta Vila, o nosso prezado assinante em Coimbra, sr. Angelo André de Lima.

Também têm estado entre nós os nossos assinantes srs. Nestor Silva, de Ronfe, Guimarães e dr. Daniel de Pinho.

Regressou da Venezuela o sr. Joaquim Gomes Ferreira, construtor civil, filho do nosso assinante sr. Joaquim Domingos Gomes, também construtor civil, desta Vila.

Encontra-se nesta Vila, a substituir o gerente da Agência da Caixa G. de Depósitos, que se encontra de licença, o nosso distinto confratão e antigo desportista sr. Alberto Valente.

Em veraneio Notamos encontraram-se a veraneiar nesta praia, com suas ex.ªs famílias, os ex.ªs Senhores.

Dr. José Jordão de Patra Manso Serano, consultor Jurídico do Ministério da Economia, e dr. Manuel Baidão N. dos Santos, nosso prezado assinante de Lisboa.

Na sua vivenda desta Vila (Casal de S. José) encontra-se com sua família, a sr.ª D. Noémia Mourão Brandão, nosso estimada assinante em Paços de Brandão.

Casamento Na Igreja de Gulpilhares, Gata, realizou-se o casamento religioso do sr. Valdemar José Soares dos Santos Bodas, filho do distinto professor oficial e nosso prezado colaborador sr. Amadeu dos Santos Bodas e de sua esposa D. Angela Soares Pinto, com a sr.ª D. Maria de Fátima Gabriel Marques, filha do sr. Alvaro Gabriel Marques e de D. Carolina Maria Pinto Coelho G. Marques.

Os noivos após a cerimónia retrataram para Lisboa onde embarcaram para Moçambique, pois o noivo foi nomeado para a Fazenda Pública daquela nossa provincia.

Doentes Nas Caldas da Felgueira onde se encontrava em tratamento, sentiu-se mal o sr. Amadeu Fragoso de Moraes, proprietário do Café Avenida desta praia, pelo que, de regresso a casa, não permitindo o seu estado alcançar Espinho, ficou internado no Hospital de Agedos.

Foi internado no Hospital de Oncologia, em Lisboa, onde ficou entregue aos cuidados do professor Dr. Gentil, o nosso confratão sr. Felisberto Ferreira.

Continua a experimentar progressivas melhoras o sr. António Tavares Correia, conceituado comerciante local, o que muito estimamos.

A todos, desejamos pronto restabelecimento.

Na Praça de Touros de Espinho realiza-se hoje uma corrida de grande cartaz

(Continuação da 1.ª página)

del desta Vila uma grandiosa corrida de touros, que pelo seu extraordinário cartaz deve equiparar-se, se as não exceder, às melhores que em Espinho se realizaram em todos os tempos.

Assim nos deixa crer a excelente marca dos touros do escrupuloso ganadeiro sr. Manuel da Silva Vitorino, e a categoria dos artistas e amadores que na corrida tomam parte e que são:

Cavaleiros - os laureados artistas João Núncio e Rosa Rodrigues e o distinto amador David Ribeiro Teles;

Espadas, os consagrados matadores de touros Diamantino Viseu e Cu-ro O tega, mexicano.

Os nossos melhores bandariheiros e o valente Grupo de Forcados Amadores de Santarem

Os preços são acessíveis, pelo que é de esperar uma Grande Tarde de Touros em Espinho e uma praça cheia.

Casa ALUGA-SE com 6 divisões, água e luz. Angulo das ruas 11 e 22. Falar com Afonso Galo

(D. casa de Espinho n.º 1066-31 8 1952



**Colégio de NOSSA SENHORA DA CONCEIÇÃO**  
**PARA MENINAS**  
 INTERNAS, SEMI-INTERNAS E EXTERNAS  
 Avenida 24 ESPINHO Telefone 303

**Estima, Valente & C.<sup>a</sup>**  
 FÁBRICA A VAPOR DE  
 SERRAÇÃO E CAIXOTARIA  
 Especialidade em caixas Apiladas  
 para embalagem de figo e macedas  
 Telef. 28-Teleg. ESTIVALENTE  
 — ESPINHO —

**Colégio de S. LUIS**  
 Apartado 8-Tel. 60 Praia de Espinho  
 Curso geral e complementar dos Liceus (1.º 2.º 3.º ciclos) e admissão às Universidades. Instrução primária e curso comercial.  
 O Colégio mais frequentado do Distrito de Aveiro e que maior número de aprovações obteve nos exames oficiais

**Padaria Ferreira**  
**Manuel Nunes da Silva & C.<sup>a</sup>**  
 Pão de todas as qualidades fabricado pelos processos técnicos e higiénicos mais modernos  
 Especialidade em pão com fermento natural  
 Todos os dias as deliciosas «Vinas d'Austria»  
 54.º, Rua 19 N.º 245—Filial: Rua 62, N.º 691  
**ESPINHO**

**Padaria Central** Sociedade Industrial de Padarias do Espinho, L.<sup>da</sup>  
 Especialidade em pão sem fermento artificial — pão sistema espanhol tosta azeda e biscoito tipo «Valongo». Fabrico esmerado pelos mais modernos e higiénicos processos. A padaria mais higiénica de Espinho. As melhores instalações no género no norte do País.  
**ANGULO DAS RUAS 14 E 23**

**PADARIA PEROLA DE ESPINHO**  
**MECANICA**  
 de FÁRIA & IRMÃO  
 Especialidade em pão sem fermento artificial, pão francês de luxo, bijou, etc. Fabrico esmerado e higiénico pelos mais modernos maquinismos. A higiénia é a divisa da Padaria «PEROLA». — Entrada livre. Rua 16 N.º 281.  
 Telefone, 84 \* ESPINHO

**Padaria e Confeitaria «MODELAR»**  
 A Casa mais elegante de Espinho neste género)  
**MATOS & IRMÃO**  
 RUA 18, 958, 951 — Telefone 127 — ESPINHO  
 Esmerada Fabricação de Pão de todas as qualidades, Vintinhos D'Austria e as famadas «Mariasinhas». Secção de pastelaria, o melhor e mais variado fabrico de pastéis, Completo sortido de doces finos e biscoitos para chá, Pão de ló, Foguças e Caladinhos, ASSEIO E HIGIENE, e a divisa desta Casa, DISTRIBUIÇÃO AO DOMICÍLIO.  
 Filiais em Estarreja e Paços de Brandão

**Padaria Primorosa**  
 — DE —  
**AFONSO FERREIRA GAIO**  
 PAO DE TRIGO E DE MILHO  
 Especialidade em fabrico de pão de milho, ESMERO E ASSEIO  
 Rua 14 — 863 ESPINHO Tel. 16

**Armazém de Merceria,**  
 azeites, farinhas e cereais  
**Mário Fortuna Couto**  
 DEPÓSITO DE  
 Açúcar, Toucinho e Gordura  
 TELEFONE, 395 — ESPINHO  
 Rua 9 n.º 433 a 447 — ESPINHO

**António Gomas de Pinho**  
 ARMAZÉM DE MERCEARIA  
 AZEITES, TOUCINHOS,  
 FARINHAS E CEREAIS  
 Rua 18, 969 R. 31, 441 a 471  
 Telefone, 53 Caixa Postal, 21  
**ESPINHO**

**Fábrica Progresso**  
**Manuel Francisco da Silva & C.<sup>a</sup> L.<sup>da</sup>**  
 Esmaltagem, Alumínio, Fundição  
 Serralheria e Niquelagem.  
 Execução perfeita e garantida  
 Telefone, 27 — ESPINHO

**JULIA**  
 CONFEITARIA, MERCEARIA FINA E FRUTAS.  
 Espumantes, Vinhos finos e de consumo, Queijos e carnes fumadas das melhores procedências — Especialidades diversas — Bolachas e biscoitos — PAUPERIO — Chocolates — Aguardente Mineral — Foguças e Especialidades Regionais.  
 FABRICO E VENDA DE GELO  
**Júlia Barbosa Lourenço**  
 Rua 19, 264 Telef. 204 ESPINHO

**CADINHA & COUTO**  
 Merceria, cereais, azeites  
**ARMAZENISTAS**  
 Armazens e escritório:  
 Angulo das Ruas 18 e 25  
 TELEFONE, 54  
 ESPINHO

**Chocolates, Bombons, Rebuçados, Amêndoas e Bolachas**  
 Completo sortido e das melhores marcas  
 Encontram-se à venda na  
 «Menina do Chocolate» e no Pavilhão «Favorita»  
 Rua 19 n.º 212 e Avenida 8 — ESPINHO

**José Tavares d'Oliveira & C.<sup>a</sup> L.<sup>da</sup>**  
 CASA FUNDADA EM 1920  
 III  
**VINHOS DE PASTO**  
 TELEFONE, 62  
 RUA 16 N.º 1028 ESPINHO

**LUSO - CELULOIDE**  
 DE  
**Henriques & Irmão, L.<sup>da</sup>**  
 Fábrica de Artigos de Celuloide e Plásticos  
 TELEFONE, 70 S ESPINHO 2 APARTADO, 22  
 Bijuterias, Travessas, Travessões, Ganchos, Pentas, Oculos, Espelhos, Calçadeiras, Carteiras para passas, Bolas, Rocas, Bonecos Máquinas para barbear, etc.

**Oficina Mecânica de Mármore**  
 DE  
**Adriano Pereira Lopes**  
 (CASA FUNDADA EM 1895)  
**ESCULTURAS**  
 Execução de todos os trabalhos em mármore  
 Rua 7 N.º 561 — ESPINHO

**M. P. MOREIRA**  
 Telefone 31 — ESPINHO  
**Fábrica de Guarda-sóis**  
 Gabardines e Sobretudos Camuflado  
 GRANDE MARCA  
 Calçado de todas as qualidades, Chapéus de homem, Malinhas de Senhora, Luvas, etc. GRANDE SORTIDO

**Serração a vapor da Ponte de Anta**  
**Francisco Rodrigues de Castro & Filhos, L.<sup>da</sup>**  
 Sbalhos, forros aparelhados, madeiras para a construção civil e caixotaria.  
 TELEFONE, 67-E ESPINHO

**Casa «EXPRESSO»**  
 Rua 8 — defronte da estação da C. P. (lado nascente) — Espinho.  
 Esmerado serviço de adegas e restaurante — vinhos das melhores procedências e bons peisões.  
 Cozinha à vista do freguês. Preços módicos.  
 Proprietário: Joaquim Alonso Pereira, ex-sócio da Casa da Beira e da Pensão Ideal.

**Quintas, Faria & Bernardes, L.<sup>da</sup>**  
 ARMAZENISTA DE MERCEARIAS, CEREAIS E GORDURAS  
 Agente em Espinho da Companhia Productora de Malte e Cerveja Portuguesa Cerveja Sagres e Preta Munich Laranjada Portuguesa  
 Angulo das ruas 16 e 25 — Telef. 190 — Espinho

**MADDIRAS**  
 — DE —  
**Adriano Pereira dos Santos**  
 ARMAZEM  
 Rua 62 N.º 234, antigo armazem de Vinhos de Baptista & Oliveira  
 COMÉRCIO GERAL DE MADEIRAS  
 PREÇOS SEM CONCORRÊNCIA

**Casa PADRÃO**  
 RUA 16 N.º 681 — TELEFONE 168  
 Materiais de construção civil — artigos sanitários — utensílios de cozinha, fogões a carvão e a lenha, e FOGOS ELECTRICOS  
 Artigos para picheiro (bombas, torneiras, etc.)  
 Agentes dos acreditados estores SOMBRELA e das banheiras esmaltadas BURECA.

**HÉRCULES**  
 Fábrica de artigos de Celuloide e Plásticos  
**AFONSO HENRIQUES**  
 Apartado 40 End. Teleg. HÉRCULES  
 Telefone, 144 — ESPINHO

**Confeitaria SAMEIRINHO**  
 Confeitaria e Frutas  
 Especialidade em bolos regionais fornecidos diariamente pela confeitaria Castro & Natário.  
 Confortável sala de chá e serviço de Café.  
**Manuel Augusto de Castro**  
 Rua 19 n.º 186 — Telef. 170

**RÁDIOS PHILIPS**  
 uma marca que se impõe  
**Dias & Irmão, L.<sup>da</sup>**  
 Os únicos agentes oficiais no concelho de Espinho  
 VENDAS a PRONTO e a PRESTAÇÕES

**VINHOS DE PASTO**  
 Para o País e Exportação

**PORTO**  
 Rua da Estação, 103  
 Telef. 51287

**GAIA**  
 R. do Barão do Corvo, 401-Tel. 710400

**TORRES VEDRAS**  
 R. de Brigadeiro Miranda Palha, 3 a 7  
 telefone 159

**RÉGUA**  
 Rua dos Camilhos, 142  
 Telef. 190



**UVA**

**ESPINHO**  
 Avenida 24, n.º 245  
 Telefone 178

**Fábrica de Vinagre — E — Aguardente Vinica**  
**União Vinicola Abastecedora, L.<sup>da</sup>**

**CIMENTOS**  
**Braveo LUSO**  **Portland PATAIAS**

Utilizá-los é preferi-los

Distribuidor:  
**A. TRINDADE, Sucessor**

Caixa Postal  
 4

Ferro, Aço e Carvões  
 Material LUSALITE  
 Tintas TEXOLITE

Telefone  
 39

Avenida Oito, 880-886 — ESPINHO

**Defesa de Espinho**  
 TABELA DAS ASSINATURAS

ANO	SEM.	Trim.
Portugal Continent. 5000	2500	1250
Ihas, Colónias Portug. e Espanha 6000	3000	1500
Brasil 7000	3500	1750
Venezuela e outros Países american. 9000	4500	2250

PAGAMENTO ADIANTADO  
 Para fora de Espinho não há assinaturas trimestrais

**Louçaria Guerreiro**  
 — (FERREIRA & COUTO) —  
 ARTIGOS DE NOVIDADE  
 Porcelanas, Palatitas, Vidros Crisais, Biblota, Garrafas, Estatuária Artística, Cofres, Fogões, Camas, Lavatórios, Talheres, Metais, Ferramentas de engomar, Candelários eléctricos.  
 Rua 19 n.º 385 Telefone: 185  
 (Pagado no edifício do antigo Teatro Alameda)  
**ESPINHO**

**CERVEJARIA AQUÁRIO**  
 — DE —  
**Manuel Rodrigues Mourinho**  
 Rua 19 n.º 28  
 Mariscos — Pasteis — Conservas  
**CERVEJA AO COPO**  
 Represent. dos apreciados vinhos «Burgões» de Agueda, e Verde de S.º Tirso.

**Ao «Pont Chic»**  
 Angulo das Ruas 8 e 10  
**Casa Tavares**  
 Rua 82 — Passeio Alegre  
**DE ELIAS P.<sup>a</sup> TAVARES**  
 Pastelaria e merceria fina fambre presunto, paio e queijo das melhores procedências  
 Bebidas finas e diversas especialidades

**BOBVA**  
 Fábrica de mobílias e objectos utilitários, Vimes, junco, mistos e palmito  
 Rua 14 n.º 1244 a 1252  
**ESPINHO**

**PREFIRIAM OS FOSFOROS DA FOSFOREIRA PORTUGUESA**